



KIAHK

/// Vertical Hazzat





Table of Contents

Vespers & Matins..... 5

 Introduction to the Doxologies..... 5

Liturgy 7

 Praxis Response for 1st and 3rd Sunday 7

 Praxis Response for 2nd Sunday 7

 Praxis Response for 4th Sunday..... 8

 Gospel Response for 1st and 2nd Sunday 9

 Gospel Response for 3rd and 4th Sunday 9

 Psalm Reading for the First Sunday (Coptic) 10

 Psalm Reading for the First Sunday (English) 11

 Psalm Reading for the Second Sunday (Coptic)..... 12

 Psalm Reading for the Second Sunday (English) 13

 Psalm Reading for the Third Sunday (Coptic) 14

 Psalm Reading for the Third Sunday (English)..... 15

 Psalm Reading for the Fourth Sunday (Coptic)..... 16

 Psalm Reading for the Fourth Sunday (English) 17

 Aspasmos Adam for the First Sunday (Coptic) 18

 Aspasmos Adam for the First Sunday (English) 20

 Aspasmos Adam for the Second Sunday (Coptic)..... 22

 Aspasmos Adam for the Second Sunday (English) 23

 Aspasmos Adam for the Third Sunday (Coptic)..... 24

 Aspasmos Adam for the Third Sunday (English)..... 25

 Aspasmos Adam for the Fourth Sunday (Coptic) 26

 Aspasmos Adam for the Fourth Sunday (English) 27





First Aspasmos Watos (Coptic)	28
First Aspasmos Watos (English)	29
Second Aspasmos Watos (Coptic)	30
Second Aspasmos Watos (English)	31
Third Aspasmos Watos (Coptic).....	32
Third Aspasmos Watos (English)	33
Psalm 150	34
Je Efesmarouwt	37
Efemepsha Ghar	38





Vespers & Matins

Introduction to the Doxologies

Χερε νε τενηζο ερο: ω̄ θε̄ε̄τ̄ ε̄μεεζ̄ ν̄ω̄οτ̄: ε̄τοῑ μ̄παρ̄θενος̄ ἰ̄σ̄χοτ̄
 ν̄ιβεν: †μᾱσ̄νοτ̄ †θᾱμᾱτ̄ μ̄Π̄χ̄ς.

Δ̄νιο̄νῑ ἰ̄ν̄τε̄προ̄σε̄ν̄χη: ε̄π̄ω̄ιω̄ῑ ρ̄ᾱ πε̄ω̄η̄ρῑ μ̄με̄ν̄ριτ̄: ἰ̄ν̄τε̄ε̄χ̄ᾱ ν̄εν̄νο̄βῑ ν̄αν̄
 ε̄βο̄λ.

Χερε θε̄ε̄τᾱσ̄μ̄ῑσῑ ν̄αν̄: μ̄πῑο̄τ̄ω̄ῑν̄ῑ ἰ̄ν̄τᾱφ̄μη̄: Π̄χ̄ς̄ ν̄εν̄νο̄τ̄†:
 †πᾱρ̄θενος̄ ε̄ο̄τ̄.

Μᾱτ̄ζο̄ μ̄πο̄ς̄ ε̄ᾱρ̄η̄ῑ ε̄ζ̄ω̄ν: ἰ̄ν̄τε̄ε̄ρ̄ ο̄γ̄ναῑ ν̄εμ̄ ν̄εν̄ψ̄ῡχη: ἰ̄ν̄τε̄ε̄χ̄ᾱ
 ν̄εν̄νο̄βῑ ν̄αν̄ ε̄βο̄λ.

† † πα / ρθε // ἴνο //ς Μα // . // ἴρι // α // // .
 // ρω . † // // . θε // ρο ρ ρ ρ το / κο // //ς ε // θο // α // // .
 // β † ρ ` // // . προ ρ στα ρ ρ ρ τη /ς . ε̄ // // // τε // νζο // // .
 // τ: ` ρ ντε // // . ἰ̄π̄σε̄ρ̄νο̄ρ̄ς̄ ` ρ̄ν̄τε̄ρ̄† . με // // // τρω // μ̄ῑρ̄ .





Δ/ρι / `πρε/σβε/τι // / Γ Ν ε / ` / ρηι // . // // ε // χω // // .
 // Ν Ν α / ρ ρ ε // // Ν . Π ι // χ ρ ι / ρ σ τ ο / ρ ρ σ . φ η // ε // τ α // // ρ ε //
 ` // χ φ ο // // .
 // ς ρ ο / ρ π ω // // σ . ` // / ρ Ν τ ε / ρ ρ ς . ε / ρ ρ ρ ` // // // ρ μ ο
 // τ Ν α // Ν : ` / μ π ι / χ ω / ρ ε / ρ Β ο // λ ` / Ν τ ε / Ν ε // Ν Ν ο // Β ι // .

Χερε νε ω τ παρθενος: τ ο τ ρ ω υ μ η ν α λ η θ η ι η η : χ ε ρ ε π ρ ο τ ρ ο γ ο ς Ν τ ε
 π ε ν τ ε ν ο ς : α ρ ε χ φ ο Ν α Ν η ε μ μ α ν ο τ η λ .

Τ ε ν τ ρ ο α ρ ε π ε ν μ ε ν ι : ω τ π ρ ο σ τ α τ η ς ε τ ε ν θ ο τ : Ν α ρ ρ ε ν π ε ν ο ς Ι η ς Π χ ς :
 η τ ε ς χ α Ν ε ν Ν ο β ι Ν α Ν ε β ο λ .





Liturgy

Praxis Response for 1st and 3rd Sunday

Χε̅ ρε// Σα// // Βρι// // Η // // . // // // // .

// λ πι// // . // // // // . // // // // . // // // // .

σσε // // , λο// // σ:

χε̅ ρε/ φη/ ἐ̅τα// ρει// // ωε// // ννο̅ // // . // // // // .

ει// ἔ̅ // // . // // // // // λυα/ ρι// α/ †/ πα // // .

// // // // // ρθε // // , νο// // σ.

Praxis Response for 2nd Sunday

Χε̅ ρε// Σα̅ Βρι// Η̅ λ πι// ρα// // ιωε// // ννο̅ // // .

// // // // .

ει// πι// // . // // // // . // // // // . // // // // .

σσε // // , λο// // σ \ ΝΕϰ ΝΙ-

τα̅ σμα/ εθο̅ α̅ Β ε// τ̅ // // βο// // σι // // . // // // // .

ε// τρα// // . // // // // // τχ// // . // // // // // .

// // // // // ε̅ // // Ν̅ χρω// // α.





Praxis Response for 4th Sunday

Χεῖρε νεῦμα // ρι // α // . // // // .

// δε // // . // // // . οἶνε // χεῖρε // // . // // // εἰ

φοῦ // , // Β:

χεῖρε νεῦμα // ρι // α // . // // // .

ἰθά // // . // // // . ἰσφ // ε // // .

// // // οἶνε // , // Β.

Χεῖρε // Σαῖβε // ἡδύπερα // ἰσφ // // οἶνε // .

// // // .

φι // πι // // . // // // . δε // // α // // . // // // //

ἕτε // , // οἶνε

ταῖς // εἰς // ἅ // // βο // // οἶνε // . // // // .

εἰ // ταῖς // . // // // . φι // // οἶνε // // .

// // // // οἶνε





Gospel Response for 1st and 2nd Sunday

We give you greeting: With Gabriel the angel: Saying, "Hail to you, O full of Grace: The Lord is with you."

ΤΕΝΤ ΝΕ ὤπιχερετιμος: ΝΕΜ
ΣΑΒΡΙΝΛ ΠΙΑΣΤΕΛΟΣ: ΧΕ ΧΕΡΕ
ΚΕΧΑΡΙΤΩΜΕΝΗ: Ο ΚΥΡΙΟΣ ΜΕΤΑ
ΣΟΥ.

نعطيك السلام:
مع غبريال
الملاك قائلين:
السلام لك يا
ممتلئة نعمة:
الرب معك.

Wherefore we glorify you: As Mother of God at all times: Ask the Lord on our behalf: That He may forgive us our Sins.

ΕΘΒΕ ΦΑΙ ΤΕΝΤΩΟΥ ΝΕ: ΖΩΟ
ΘΕΟΤΟΚΟΣ ἸΝΧΟΥ ΝΙΒΕΝ: ΜΑΤΖΟ
ἘΠΘΟΙΣ ἘΞΡΗΙ ἘΧΩΝ: ἸΝΤΑΡΧΑ
ΝΕΝΝΟΒΙ ΝΑΝ ἘΒΟΛ.

من أجل هذا
نمجدك: كوالدة
الإله كل حين:
اسألني الرب
عنا: ليغفر لنا
خطايانا.

Gospel Response for 3rd and 4th Sunday

We exalt you worthily: With Elizabeth your Kinswoman: Saying, "Blessed Are you among women: Blessed is the fruit of your Womb."

ΤΕΝΘΙΣΙ ὤμο θεν ονεμπωα: ΝΕΜ
ΕΛΙΣΑΒΕΤ ΤΕΥΤΣΤΕΝΗΣ: ΧΕ
ΤΕΣΜΑΡΩΟΥΤ ἸΘΟ θΕΝ ΝΙΘΙΟΜΙ:
ἘΣΜΑΡΩΟΥΤ ἸΧΕ ΠΟΥΤΑΘ ἸΝΤΕ
ΤΕΝΕΣΙ.

نرفعك
باستحقاق: مع
أليصابات
نسيبتك قائلين:
مباركة أنت في
النساء: ومباركة
هي ثمرة بطنك.

Wherefore we glorify you: As Mother of God at all times: Ask the Lord on our behalf: That He may forgive us our Sins.

ΕΘΒΕ ΦΑΙ ΤΕΝΤΩΟΥ ΝΕ: ΖΩΟ
ΘΕΟΤΟΚΟΣ ἸΝΧΟΥ ΝΙΒΕΝ: ΜΑΤΖΟ
ἘΠΘΟΙΣ ἘΞΡΗΙ ἘΧΩΝ: ἸΝΤΑΡΧΑ
ΝΕΝΝΟΒΙ ΝΑΝ ἘΒΟΛ.

من أجل هذا
نمجدك: كوالدة
الإله كل حين:
اسألني الرب
عنا: ليغفر لنا
خطايانا.





Psalm Reading for the First Sunday (Coptic)

Ⲁ Ⲉ ⲗⲗⲎ // ⲗⲟϣ / // . // Ⲉⲓ . Ⲉⲓⲓⲓⲓ .
 // // . // // . / // Ⲉⲓ . // ⲕⲓⲓⲓⲓ . // // Ⲉⲓ .
 ⲛⲈⲓⲓ . // // Ⲉⲓ .ⲓⲁ // Ⲉⲓ . // Ⲁ // ⲗⲗⲎ // . // // .
 ⲛⲈⲓⲓ . // // ⲗⲟϣ // ⲓⲁ // . Ⲁ ⲛⲈⲓⲓⲓⲓ . / ⲗⲗⲎ // Ⲉⲓ . // ⲗⲟϣ // ⲓⲁ // //
 Ⲁ // ⲗⲗⲎ / ⲗⲟϣ / ⲓⲁ Ⲉⲓ .

ⲒⲰⲟⲛ / ⲒⲒⲃⲟ // ⲓϥ . ⲉ / ⲕⲉ̀ / ⲕⲟ / ⲧⲕ ⲉ / ⲕⲉ̀ / ϣⲉ / ⲛⲉⲛⲏ / ⲧ ⲛⲁⲛⲛⲥⲓ // ⲱ // // .
 // // Ⲉⲓ ⲛ .

ⲭⲉ / ⲛⲕⲏ / ⲟⲩϣⲓ . ⲛⲉ / ⲉ / ⲟⲩⲣⲉⲛⲕⲱⲉ / ⲛⲉⲛⲏ / ⲧ ⲛⲁⲛⲟⲩϥ .

Ⲁ Ⲉⲓ . // ⲗⲗⲎ // . // // .

ⲛⲈⲓⲓ . // // ⲗⲟϣ // ⲓⲁ // . Ⲁ ⲛⲈⲓⲓⲓⲓ . / ⲗⲗⲎ // Ⲉⲓ . // ⲗⲟϣ // ⲓⲁ // // . // Ⲁ //
 ⲗⲗⲎ / ⲗⲟϣ / ⲓⲁ / Ⲉⲓ .

ⲭⲉ / ⲒⲒⲃⲟ // ⲓϥ . ⲉ / ϣⲉ̀ / ⲕⲱ // ⲧ . Ⲓⲓ ⲛⲕⲓ // ⲱ // // . // // Ⲉⲓ ⲛ .

ⲟⲩⲣⲟⲛⲁ ⲉ / ϣⲉ̀ / ⲟⲩϣⲓⲟⲩ // ⲛⲉϥ . ⲛⲉ / ⲛ ⲛⲉ / ϣⲉ̀ / ⲟⲩϣⲓⲟⲩ .

Ⲁ Ⲉⲓ . // ⲗⲗⲎ // . // // .

ⲛⲈⲓⲓ . // // ⲗⲟϣ // ⲓⲁ // . Ⲁ ⲛⲈⲓⲓⲓⲓⲓⲓ . / ⲗⲗⲎ // Ⲉⲓ . // ⲗⲟϣ // ⲓⲁ // //
 Ⲁ // ⲗⲗⲎ / ⲗⲟϣ / ⲓⲁ Ⲉⲓ .





Psalm Reading for the First Sunday (English)

A ƿ lle // lu / // . // ƿ / . ƿ // ƿ .
 // // . // // . / // ƿ . // ƿ // // . // // ƿ .
 ƿ ƿ // . // // ƿ . ia // ƿ . // A // lle // . // // .
 ƿ ƿ // . // // lu // ia // . A ƿ // ƿ . / lle // ƿ . // lu // ia // // A
 // lle / lu / ia ƿ .

You / wi / ll a / ri / se . a / nd ha / ve me / rcy / u / po / n Zi / o // . // // ƿ n .
 Fo / r it / is / ti / me . to / ha / ve me / rcy / u / po / n he / r .
 A ƿ . // lle // . // // .
 ƿ ƿ // . // // lu // ia // . A ƿ // ƿ . / lle // ƿ . // lu // ia // // . // A //
 lle / lu / ia ƿ .

Fo / r the / Lo / rd . sha / ll bu / i / ld u ƿ // p Zi // o // . // // ƿ n .
 A / nd sha / ll a / p / pea / r . i / n Hi / s glo / ry /
 A ƿ . // lle // . // // .
 ƿ ƿ // . // // lu // ia // . A ƿ // ƿ . / lle // ƿ . // lu // ia // // . // A
 // lle / lu / ia ƿ .





Psalm Reading for the Second Sunday (Coptic)

ⲁ Ⲅ ⲗⲗⲏ // ⲗⲟⲩ / // . // Ⲅ / . Ⲅ // ⲓⲄ .

// // . // // . / // Ⲅ . // ⲗ // // . // // Ⲅ .

ⲓⲄ // // . // // Ⲅ . ⲓⲁ // Ⲅ . // ⲁ // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲓⲄ // // . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // . ⲁ ⲓ // Ⲅ . / ⲗⲗⲏ // Ⲅ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // //

ⲁ // ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲁ Ⲅ .

Ϣⲱ / ⲧⲉ / ⲙ ⲧⲁ / ϣⲉ / ϣⲓ . ⲁ / ⲏⲁ / ⲣⲉ // ⲕⲡⲉ // ⲙⲁ // // . // // Ⲅ ϣϫ .

ⲁ / ϣⲓ / ⲗⲡⲱ / ⲃⲱ ⲗⲙⲡⲉ / ⲗⲁ / ⲟ / ϥ . ⲏⲉ / ⲙ ⲗⲡⲏⲓ / ⲧⲏ / ϣⲓ ⲗⲏⲧⲉ / ⲡⲉ / ⲓⲱ / ⲧ .

ⲁ Ⲅ . // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲓⲄ // // . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // . ⲁ ⲓ // // . / ⲗⲗⲏ // Ⲅ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // // . // ⲁ //

ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲁ Ⲅ .

ϫⲉ / ⲁ / ⲡⲓ / ⲟⲩ / ϣⲟ . ⲉ / ϣⲉ / ⲡⲓ / ⲟⲩ / ⲙⲓ / ⲏ . ⲉ // ⲡⲉ // ϥⲁ // // . // // Ⲅ ⲓ .

ϫⲉ / ⲟⲩ / ⲏⲓ / ⲗⲏⲟⲩ / ϣⲓ ⲡⲉ / ⲡⲉⲃⲟ // ⲓϥ .

ⲁ Ⲅ . // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲓⲄ // // . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // . ⲁ ⲓ // Ⲅ . / ⲗⲗⲏ // Ⲅ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // //

ⲁ // ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲁ Ⲅ .





Psalm Reading for the Second Sunday (English)

A // lle // lu // . // . // . // .
 // // . // // . // // . // // . // // .
 // // . // // . // // . // // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // lle // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // lle // . // lu // ia // // A
 // lle/lu/ia //

Li//ste/n, O/ dau/ghte/r . Co/nsi/de/r a/nd i/ncli// ne you// r
 ea// . // // .
 Fo/rge/t you/r o/wn pe/o/ple a/lso/ . a/nd you/r fa// the// r's
 hou/se .

A // . // lle // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // . // lle // . // lu // ia // . // A //
 lle/lu/ia // .

So/the/Ki/ng wi//l grea//tly/ . de/si/re/ you// r beau// ty// .
 // // .

Be/ca/use He/ i/s you/r Lo// rd . wo/rshi/p Hi/m .

A // . // lle // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // . // lle // . // lu // ia // // A
 // lle/lu/ia // .





Psalm Reading for the Third Sunday (Coptic)

ⲁ Ⲅ ⲗⲗⲏ // ⲗⲟⲩ / // . // Ⲅ / . Ⲅ // / Ⲅ .

// // . // // . / // Ⲅ . // ⲗ // // . // // Ⲅ .

ⲗ Ⲅ // // . // // Ⲅ . ⲓⲁ // Ⲅ . // ⲁ // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲗ Ⲅ // // . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // . ⲁ ⲗ // Ⲅ . / ⲗⲗⲏ // Ⲅ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // //

ⲁ // ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲁ Ⲅ .

Ⲑⲩⲛⲁ / ⲓ ⲛⲉ / ⲙ ⲟⲩ / ⲙⲉ / ⲑⲙⲏ // . ⲁⲩⲓ ⲛ̀ ⲉ / ⲃⲟ / ⲗ ⲉ / ⲓⲅⲣⲉ / ⲛ ⲛⲟⲩ / .

ⲉ // ⲣⲏ // ⲟⲩ // // . // // Ⲅ .

ⲟⲩ / ⲗⲓ / ⲕⲉ / ⲟ / ⲕⲩ / ⲛⲏ / ⲛⲏ / ⲛⲉ / ⲙ ⲟⲩ / ⲅⲓ / ⲣⲏ / ⲛⲏ / ⲛⲏ / . ⲁⲩⲩⲣⲉ / ⲡ ⲧⲟ / ⲧⲟⲩ / .

ⲓⲛⲛⲟⲩ / ⲉ / ⲣⲏ / ⲟⲩ / .

ⲁ Ⲅ . // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲗ Ⲅ // // . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // . ⲁ ⲗ // // . / ⲗⲗⲏ // Ⲅ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // // . // ⲁ //

ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲁ / Ⲅ .

Ⲑⲩⲩⲙⲉ / ⲑⲙⲏ / ⲁ / ⲕⲩⲣⲁ / ⲓ . ⲉ / ⲃⲟ / ⲗ ⲗⲉ / ⲛ ⲓⲛⲕⲁ / ⲅⲓ // // . // // Ⲅ .

ⲧ / ⲗⲓ / ⲕⲉ / ⲟ / ⲕⲩ / ⲛⲏ / ⲛⲏ / . ⲁ / ⲕⲩⲭⲟⲩ / ⲩⲧ ⲉ / ⲃⲟ / ⲗ / ⲗ ⲗⲉ / ⲛ ⲓⲧⲡⲉ / .

ⲁ Ⲅ . // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲗ Ⲅ // // . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // . ⲁ ⲗ // Ⲅ . / ⲗⲗⲏ // Ⲅ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲁ // //

ⲁ // ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲁ Ⲅ .





Psalm Reading for the Third Sunday (English)

A // lle // lu // . // . // .
 // // . // // . // // . // // . // // .
 // // . // // .ia // // . // A // lle // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // // . // lle // // . // lu // ia // // A
 // lle/lu/ia // .

Me/rcy/ a/nd tru// th . a/re me/t to// ge//the // . // // r .
 Ri/ghteou/sne/ss a/nd pea//ce . ha/ve ki// ssed ea/ch o/the/r .
 A // . // lle // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // // . // lle // // . // lu // ia // // . // A //
 lle/lu/ia // .

Tru//th ha/s spru/ng out . o// f the// ea // . // // rth .
 A/nd ri/ghteou/sne// ss . ha/s loo/ke/d do// wn fro/m hea/ve/n .
 A // . // lle // . // // .
 // // . // // lu // ia // . A // // . // lle // // . // lu // ia // // A
 // lle/lu/ia // .





Psalm Reading for the Fourth Sunday (Coptic)

ⲁ ⲓ ⲗⲗⲏ // ⲗⲟⲩ / // . // ⲓⲓ . ⲓⲓ // ⲓⲓ .

// // . // // . / // ⲓⲓ . // ⲗⲗⲏ . // // ⲓⲓ .

ⲓⲓ ⲓⲓ . // // ⲓⲓ . ⲓⲓ // ⲓⲓ . // ⲁ // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲓⲓ ⲓⲓ . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲓ // . ⲁ ⲓⲓⲓⲓ . / ⲗⲗⲏ // ⲓⲓ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲓ // //

ⲁ // ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲓⲓ .

Ⲣⲏ / ⲉ / ⲧⲗⲉ / ⲙⲥⲓ / ⲗⲗⲓⲗⲉ / ⲛⲏ / Ⲫⲉ / ⲣⲟⲩ / ⲃⲓ // ⲙ . ⲟⲩ / ⲟ // ⲛⲗⲕ ⲉ // ⲃⲟ // // .

// // ⲓⲓ ⲗ .

ⲓⲙⲡⲉ / ⲙⲟⲟ / ⲓⲛⲈ / ⲡⲣⲉ // ⲙ . ⲛⲉ / ⲙ ⲃⲉ / ⲛⲓⲁ / ⲙⲓⲓⲓ / ⲛⲉ / ⲙ Ⲙⲁ / ⲛⲁ / ⲥⲪⲏ / .

ⲁⲓ . // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲓⲓ ⲓⲓ . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲓ // . ⲁ ⲓⲓⲓⲓ . / ⲗⲗⲏ // ⲓⲓ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲓ // . // ⲁ //

ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲓⲓ .

Ⲉ / ⲓⲡⲏⲁ / ⲗⲙⲉ // ⲛ . ⲙⲁ / ⲧⲁ / ⲥⲟⲟ / ⲛ ⲓⲡⲏⲟⲩ // † // . // // ⲓⲓ .

ⲙⲁ / ⲣⲉ / ⲡⲉ / ⲕⲗⲟ / ⲉ / ⲣⲟⲩ / ⲱ / ⲓⲛⲓ / . ⲉ / ⲓⲗⲣⲏⲓ / ⲉ / ⲗⲱⲓⲓ / ⲛ ⲟⲩ / ⲟⲗ

ⲉ / ⲛⲉ / ⲛⲟⲗⲉ / ⲙ .

ⲁⲓ . // ⲗⲗⲏ // . // // .

ⲓⲓ ⲓⲓ . // // ⲗⲟⲩ // ⲓⲓ // . ⲁ ⲓⲓⲓⲓ . / ⲗⲗⲏ // ⲓⲓ . // ⲗⲟⲩ // ⲓⲓ // //

ⲁ // ⲗⲗⲏ / ⲗⲟⲩ / ⲓⲓⲓ .





Psalm Reading for the Fourth Sunday (English)

A ✓ lle // lu / // . // ✓ / . ✓ // / ✓ .
 // // . // // . / // ✓ . // ✓ // // . // // ✓ .
 ✓ / // . // // ✓ . ia // ✓ . // A // lle // . // // .
 ✓ / // . // // lu // ia // . A ✓ // ✓ . / lle // ✓ . // lu // ia // // A
 // lle/lu/ia ✓ .

You/ who/ sits u/po/n the/. che✓ // ru// bi // // . // // ✓ m .
 ma/ni/fe/st You/rse/lf Be/fo/re E/phra/i/m . Be/nja/mi✓ /n, a/nd
 Ma/na/sse/h .
 A ✓ . // lle // . // // .
 ✓ / // . // // lu // ia // . A ✓ // // . / lle // ✓ . // lu // ia // // . // A //
 lle/lu/ia / ✓ .

A/nd co/me a/nd de/✓liver u/s . Tu/rn u✓ //s, O// Go // // . // // ✓ d.
 A/nd ca/use You/r fa/ce to/ shi// ne . a/nd we/sha//ll be/
 de/li/ve/red.
 A ✓ . // lle // . // // .
 ✓ / // . // // lu // ia // . A ✓ // ✓ . / lle // ✓ . // lu // ia // // A
 // lle/lu/ia ✓ .





Aspasmos Adam for the First Sunday (Coptic)

Ζαχαρι//ρι// δ ρρ ////.// //c πι//οτ// ηρρ .

////.//β `//πωη// ρι//. //ρ. // //ρ. `//αβα// ρα ρ.////.////.

// //χι// δρ //c ε // ρχη ////. δ // εν πιρ.//ρε // ρφει //ρ.

ε// ρτα// λε// οτ// `// cθο//ινοτ //ρι// ε`// `//πωω.ρ.

Ε//τα//ϕνα ρρ. //// ρ. ε`//πι//οτ//ω//ινη ρρ.

////.// ρε//τχη // . //ρ. // //ρ. // //δε ρ.////.////.

// //η πε//ρσορ //α/ϕ.ε//ρσο////†//. οτ// ορ.//ρδ α//ρχει //ρ.

δδ//ρα//τοτ//. // `//ηνε//ϕ//.//ρδ//λα.ρ.ρδ.

Ξ// ινα// `// ντε// ηρωρρ.////.// // // // c`// ερορρ.

////.// ρ // κ νερ.//ρ // //ρ.// // ηνι// χερ.////.////.

// // ροτ// Βιρ.// ρρη νε////ρη. ηι// σερ.//ρ ρα// φι//ηη

ε/ ηω// υ `// βορ.ρρ λ ε// ηδ////.//ρω `// ηηο.ρ.





Χε/ ς ἰ χορ/ δρ ς////////.////.// //ρ.// // ς // // // Β ἰ
 χορ// δρρ .

////.//ρΒ ἰ χορ/δρ.//ρ // //ρΒ: ἰΠβο// ις/ πι/ παρ.//// //ρ.
 // // ΝΤΟ// κραρ // τωρρ: ἰτφε//// νερμ ἰ// πκαρζι// με// ζ
 ἔ// βο//ρλ .

δε// Ν πε// κῶρρ ορ// νε// μ πε//.//ρΚΤΑ// ΙΟρ.

Ϛε/ ΝϚ ςοῖ// ἔ// ρορκ ὦ/ ἰ Ϛιορρ // // // // ς Θε// ορρ .
 ////.//ρς: ε// ἄρερκαῖ// ρερζ ἔ// ἰω////λδ ἰ μπε// Νπα//
 τριρ.//// //ρ.

// // δ// ρχηρρ ς: παρπαρ δ// Ββα// Ϛαρωα//δρρ ς πι/ δ/
 ρχιρἔ// ρε//λτς/

μα// τα// χρο// ς ζι// ζε// Ν πε// ς//.//ρθρο// ΝΟρς.

Πε/ μ πε// ςκε// ὠφρρ // // // / ρ ἰ Νλι// τον// ρσορρ .

////.//ρς πε// Νιωρ.// Τ ερθορ// δ//ρ.// Β ἰ// Νλιρ.//// //ρ.
 // //κε//ορρς: δρΒβαρ Δα////ριρλ πι/ἔρ.//πι//σκο//πο//ρς .

μα// τα// χρο// ς ζι// ζε// Ν πε// ς//.//ρθρο// ΝΟρς.





Aspasmos Adam for the First Sunday (English)

Za/ cha/ri// a/ . . . //h the// prie/ .
 // st: The// so/ . // .n o// f Ba// ra / .
 // // chi// a/ //s: Wa// s i // . //n the / // te//
 mp// le .
 O// ffe// ri / . // ng u// p i// nce/ .

Whe// n he// sa/ . //w the // li / .
 // ght: Whi// ch wa/ . // \s befo//re hi// s fa
 / .
 // ce: He// wa/ // s te/ri/ fi // . //ed a/ // nd fe//ll
 Dow // .
 // n: U// nde / // //r hi//s fee/ .

Tha/ t we// ma// y pra/ // // // ise You// .
 // // wi/ // // th the// Che/ // .
 // // ru// bi/ // //m . a// nd the/ // Se/ra//
 phi//m .
 pro// cla// imi/ // // ng . a// // nd sa// yi/ ng:





1 Ho/ ly/ .1////.////.// // .// // / ////.//// // // Ho//
 ly// .
 ////.// Ho// ly// .// // // O/ Lo//rd the// Pa// .//// // .
 // // nto// cra// // to// He//// ave//n a// nd ea// .// rth
 a// re fu//ll .
 o// f You// r glo//ry// a// nd you// .// r ho// no//.

1 We/ a// sk you/ O/ So//n o// f Go// .// // // d to//
 kee// .
 ////.// p the// li// .// // // fe o/ f o// u// r pa// .//// // .
 // // tri// a// // rch Pa//pa// A// bba// Ta//wa// dro// .// s
 the// hi// gh prie//st .
 co// nfi// rm hi// //m u// po// .// n hi// s thro//ne.

A// nd hi// s pa// rtne// r i// // //n the// li// tu// rgy// .
 ////.// o//u// r ho// .// // ly// .// ri// ghteou// .//// // .
 // // s fa// the//r A//bba// Da// // vi// .// d the// .// bi//
 sho//p .
 co// nfi// rm hi// //m u// po// .// n hi// s thro//ne.





Aspasmos Adam for the Second Sunday (Coptic)

ⲁⲛⲥⲟⲩⲁⲓ ⲕⲟⲩⲟⲩⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲕⲉⲱⲩⲟⲩⲓ .

ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

Ⲑⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ .

ⲉⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ ⲛⲓⲛⲁⲓ... (Page 14)





Aspasmos Adam for the Second Sunday (English)

You and I so flew
 To Sai.
 I married Mary. And I announced to her.
 I: The Joy of the World.

And you cried out
 in a voice of joy: "Hail to you, O full of
 grace. The Lord is with you."

That we may praise You... (Page 16)





Aspasmos Adam for the Third Sunday (Coptic)

ΟΥ/ ΝΟ// Εΐ// ΜΟΡΡ .//// .// // // ΜΑ// ΡΙΡΡ .
 ////Ρ .// ΔΡ Ψ// ΒΩΡ .//Ρ // //Ρ .ΚΙ// ΟΥ// ΟΡ .// Ρ .
 // // Β Ψ// ΜΑΡ .// Ρ: ΧΕΡ ΦΗ// Ε////ΡΤ . ΞΕ// Ν ΠΕΡ .//Ρ
 à// ΜΗ//Ρ Ρ
 ΝΙ// Δ// ΣΤΕΡΡ ΛΟ// Σ ΕΕ// ΒΩ//// .//Ρ Εΐ// ΡΟ.ϚΕ.

Ο/ ΡΟ// Β ΝΙ// ΧΕΡΡ .//// .// // // ΡΟ// ΒΙΡΡ .
 ////Ρ .//Ρ //Μ: ΕΕΡ .//Ρ ΟΥ//Ω//Ρ ΨΤ . ΐ// ΜΟ// Ε ΔΡ .// Ρ .
 // // ΖΙ// ΩΡ //Ρ .// Ρ: ΝΕ////Ρ Μ . ΝΙ// ΕΕΡ .//Ρ ΡΔ// ΦΙ//Ρ .
 // // Μ ΞΕΡ .ΡΡΝ ΟΥ// ΜΕ//// .//ΡΤΔ// ΤΜΟΥ.ϚΝΚ.

Γ ΐ// ΜΟ// Νΐ// ΝΤΑΡΝ ΐΝΟΥ/ ΠΑΡΡ .//// .// // // ΡΡΗ// ΣΙΡΡ .
 ////Ρ .// ΔΡ ΞΔ// ΤΕΡ .//Ρ Ν ΠΕ// ΝΒΟ//Ρ ΙC . ΙΗ// ΣΟΥ// C
 ΠΙΐ .// Ρ .
 // // ΧΡΙ// ΣΤΟΡΛC: ΧΩ/ΡΙΡC ΝΕ// ΤΩ// ΒΒΛ ΝΕ/ Μ ΝΕΡ . ΐ//
 ΠΡΕΡ .//ΡCΒΙ// Δ//Λ
 Ω/ ΤΕ/ ΝΒΟ// ΙC ΐ// ΝΝΗ/ Β ΤΗ// ΡΕ// Ν Ψ// ΘΕ// ΐ// .//Ρ ΟΤΟ// ΚΟ.ϚC.

ΣΙΝΔ ΐΤΕΝΖΩC ΕΡΟΚ... (Page 14)





Aspasmos Adam for the Third Sunday (English)

Re// // jo// // ice O// Ma// ry//
 // // ha// // ndma// ide//
 // // n a// nd mo// the// fo// r the// a//
 nge//s.
 pra// // ise Hi// // m who// i// // s o// n you// r la//p.

An// d the// che// // ru// bi//
 // // m wo//rthi// ly// // wo// rshi//
 // // p Hi// // the// se//ra// phi//
 // // m too// // wi// thou// //t cea// si//ng.

† We/ ha// ve no// bo//ldne/ ss be/ fo// // re o/ u/ r Lo// //
 rd Je// su// s Chri//
 // //st a//pa// // //rt. from you//r pra// //
 // ye// rs a// nd i// //nte//rce//ssio//ns. O// o// // u// r
 La// dy//
 the/ La// dy/ o/ f u// // s a// ll, the/ The/ o// // to// ko//s.

That we may praise You... (Page 16)





Aspasmus Adam for the Fourth Sunday (Coptic)

ΟΥ/ΟΥ/Ω// ΙΝΙ// ΠΕΡΡ // // ΪΦΝΟΥ// †ΡΡ .
 // Ε// ΨΩ . //Ρ // Ρ . // Π ΞΕ// Ν ΠΙ Ρ //Ρ .
 // ΟΥ//Ω// ΙΝΙΡΡΞΑΡΝΑ// ΞΞΕ//ΛΟΡ. Ϊ//ΝΟΥΡ . //ΡΩ// ΙΝΙ//Ρ .
 // È// ΤΕΡ . ΡΡ ΡΗ// ΜΝΟ// . // Ρ C È// ΡΟ.ϣ.

Δ/ΠΙ// ΟΥ// ΩΡΡ // // // ΙΝΙ// ΨΑ ΡΡ .
 // ΡΙ È// ΒΟΡ . //Ρ // Ρ . // ΛΞΕ// Ν ΨΑ Ρ //Ρ .
 // ΡΙ//Α Ρ . Ρ Ρ . Ε// ΛΙ//Ρ . CΑ// ΒΕΡ . //ΡΤ ΜΙ// CΙ //Ρ .
 // Ϊ// ΜΠΙΡ . ΡΡ Ϊ// ΡΡΟ // . // Ρ ΔΡΟ// ΜΟ.ϣ.

ΣΙΝΑ ΪΤΕΝΩC ÈΡΟΚ... (Page 14)





First Aspasmos Watos (Coptic)

Σα / // . // // // Γ . // Βρι//Η // // // // // // Δ πι//α// // Γ .

Γ Γ // // εε//λο // // // Γ . // Γ ς αι//αε// // Γ // //

// Γ . υε//ννοσ//φι// // Γ .

// // // /ηϑ//πα . // // // // // Γ ρε//νο// // // // Γ // Γ .

Γ ς χε// χε Γ . // // // // // Γ ρε//θΗ// // // // // // ε//ουεε// // Γ .

Γ Γ // // η `//ουο// // // // // Γ Γ Τ οσ//ο// Γ // // // // // ε

// Πδο// // Γ .

// // // // Γ // ο// // // // // // Γ Γ π νε//με // // // // Γ // Γ .

Γ Γ Δ Γ . // // // // // Γ . αι//λη//λοσ// // // // // // // // // // // Γ .

Γ Γ // αι//λη//λοσ // // // // Γ . // // // // // Γ Δ Γ . Γ Γ . // // // // // Γ . αι

λη//λοσ// // // // // Γ

πι//μι// Γ ς // // // // // Γ . // Γ . Γ δε//ν// Φιω // // // // Γ // Γ .

Γ // Τ δα Γ . // // // // // Γ // // Γ // // // // // // // // // // // Γ .

Γ Γ // // Ν τη//ροσ// // // // // Γ . // Γ // // // Γ // // // Γ . // // // Γ . // // // Γ . // ϑ

Γ // // οο Γ Ν οσ Γ ο Γ ε να// // να Γ Ν .

Δ // // σιο// Γ ς . // // // // // Γ // // // // // Γ ς . // // // // // Γ ς σιο Γ ς .

Κ Γ ς ρι// ο Γ ς ς κα// // // // . βα Γ ς ω Γ ς θ . π λ η Γ ς // ρ η Γ ς ς .

ο // οσ// ρα Γ ς ς νο Γ ς ς . κε// η//σ η// τη// ς // // // // // Γ ς ς

κοσ Γ Δ ο// // // // // Γ // // // // // Γ // // // Γ // // ζ η Γ ς ς .





Second Aspasmos Watos (Coptic)

Πιδρ // . // // // // // . // ζε // λο // // // . // // // . ε // θο // α // // // .

λ // β θα // βρι // η // // // // // // // // // // // . λ : α // υ ρι // // // //

// // // // // // // // // // // // // // // .

// .

ρ c με // νε // .

λ // .

// .

// .

ρ ρ Δ // .

λ // α // λ η // λ ο // .

λ η // λ ο // .

Πι χρι // στο // .

ρ // τ θα // .

λ // .

λ // .

ρ // .

Δ // .

Κ // ρι // ο ρ // c ca // .

ο // ο // ρα // ρ no // ρ c . κε // η // ζη // τη / c à / ζι / ρα // ρ c

co // ρ Δο // .





Second Aspasmos Watos (English)

The ho ly An ge .
 I Ga bri e l a n no un ced . the Good New s .
 s to the Vi r gi n , A f te r the gre e ti
 ng , he . stre
 ng the ned he .
 r wi th hi . s sa yi

ng . A lle lu ia
 lle lu ia .
 Chri st Who i s bo rn fro
 m the Fa the r be fo
 re a ll a ge s , sa
 ve u s and have me rcy on u s .

Ho ly . Ho ly . Ho ly .
 Lo rd o f ho sts .
 hea ve n . a nd ea rth .
 a re fu ll o f You r ho ly . Glo ry .





Third Aspasmos Watos (English)

And you /brougth. Zachari
 //

^ a // s the // prie
 //

// st good new // the // bi // rth o/f the //

^ fo // reru // nne // Jo // hn the //

// Ba // pti //

// st. A // lle // lu // ia // a //

^ // lle // lu // ia // a // lle // lu // ia //

Chri // st Who // i // s bo // rn fro //

// m the // Fa // the // be // fo //

^ re a // ll a // ge // s, sa // ve // u // s and have me // n u // s.

Ho // ly // Ho // ly // Ho // ly //

Lo // rd o // f ho // sts .

hea // ve // n . a // nd ea // rth .

a // re fu // ll o // f You // r ho // ly // Glo // ry //





Psalm 150

ΔΔΛΗΓΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ.
 ΓΓ Γ ΓΓΓ. ΓΓΓ. ΓΓΓΓ. ΓΓ Γ ΓΓΓ ΓΓ.
 Γ ΓΓΓ. ΓΓ Γ Γ ΓΓ ΓΓ.

Γ ΓΓ ΓΓ Γ ΓΓ. ΓΓΓ. ΔΓΔΛΗΓΓΓ.
 Γ Γ Γ ΓΓ. ΓΓ Γ ΓΓ.

ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ.
 ΓΓ Γ ΓΓΓ. ΓΓΓ. ΓΓΓΓ. ΓΓ Γ ΓΓΓ ΓΓ.
 Γ ΓΓΓ. ΓΓ Γ Γ ΓΓ Γ.

ΓΓ ΓΓ. ΓΓΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΔΓ ΓΓΔΛΗΓΓΓΓ. ΓΓ ΓΓ.
 ΓΓ ΓΓ ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ. ΓΓΓ ΓΓ. ΓΓ ΓΓ ΓΓ.
 ΓΓ ΓΓ. Γ Γ ΓΓ. Γ Γ ΓΓΓΓ. ΓΓ ΓΓ.
 Γ ΓΓΓ. ΓΓΓΓ. ΓΓΓΓ ΓΓ. Γ ΓΓ ΓΓ. Γ ΓΓΓ.
 ΓΓ. Γ ΓΓ ΓΓ. Γ ΓΓ. Γ Γ ΓΓΓΓ.
 Γ ΓΓ. Γ ΓΓ. Γ ΓΓ. Γ ΓΓ. Γ ΓΓ. Γ Γ ΓΓ.

//CυογΓΓ. εΓΓΦΝογ///. †// δε//Ν ΝΗ///. ε// ΛθογΔ///. //Β ΤΗ//
 ρογΓ Γ///. //ΝΤαϚ. αλ.

CυογΓΓ. εΓΓρο///. //Ϛ δε//Ν ΠΙ///. ταΓΓχρο///. // //ΝΤεΓ Γ
 ///. τε//Ϛου. αλ.

CυογΓΓ. εΓΓρο///Ϛ. ε// //ερΗΙ///. εΓΓΓε//. // //Ν τεΓ Γ
 ///Ϛ. με//Τχωρι. αλ.





Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝ . ϝϝ καϝϝταϝϝ . ἰϝπᾶϝϝϟϝϝϝ . ἰϝντεϝ ϝεϝ ϝ
 ϝϝϝϝ ϝ. μεϝϝτνιϟϝ†. ᾶλ.

Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝ . ϝϝ ϝεϝϝν oνϝϝ . ἰϝϝϝμἠϝϝϝϝ . ϝϝ ἰϝνcaϝ ϝ
 ϝϝϝϝλ . πιϝϝζoς. ᾶλ.

Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝϝϝ . ϝεϝϝν oνϝψαϝϝλ . τηϝϝριϝϝoϝϝϝϝ . ϝϝν νεϝϝ
 oνϝ ϝϝϝϝϝϝ . κϝϝϝθαpa. ᾶλ.

Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝϝϝ ϝϝ ϝεϝϝν ϝαϝϝν . κεϝϝϝμκεϝϝϝϝ . ϝϝ μ νεϝϝ
 ϝαϝ ϝϝϝϝϝϝ . χoϝϝpoc. ᾶλ.

Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝϝϝ . ϝϝ ϝϝ ϝεϝϝν . ϝαϝϝϝνκαϝϝϝϝ . ϝϝπ νεϝϝ
 oνoϝ ϝϝϝϝϝϝ . ζαϝϝnon. ᾶλ.

Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝϝϝ ϝϝ ϝεϝϝν ϝαϝϝνκϝϝϝϝϝ . βαϝϝϝλoϝϝϝϝ .
 ἐϝνεϝϝceϝ ϝϝϝϝϝϝ . ἰϝμἠ. ᾶλ.

Cμoνϝϝ . ἐϝϝροϝϝϝϝ ϝϝ ϝεϝϝν ϝαϝϝνκϝϝϝϝϝ . βαϝϝϝλoϝϝϝϝ . ἰϝντεϝ
 oνϝεϝϝϝϝλἠϝϝϝϝ . λoνϝϝ. ᾶλ.

Πιϝιϝϝϝ . νιϝϝβεϝϝϝϝ . μαϝϝpovἠ ἰϝμoνϝϝλ τηϝpovἠ ἐϝ ἰϝφpaϝϝϝϝ .
 ἰϝμἠΠḃoϝ ϝϝϝϝϝϝ . Πeϝϝννονϝ†. ᾶλ.

Δoζαϝϝϝ . Παϝϝϝτριϝϝϝϝ . κεϝϝ Ϟἠἠoϝϝϝϝ . ϝϝ κεϝϝϝϝ . ἰϝζιωἠ
 ἰϝΠνεϝ ϝϝϝϝϝϝϝ . μαϝϝτι. ᾶλ.

Κe νϝϝϝϝ . κεϝϝ ἰϝ ἰϝϝϝϝϝ . κεϝϝ ἰϝϝϝτοᝄς ἐḃνας τḃων ἐḃνωνḃ:
 ἰϝμἠᾶλ.





Δ // // // . / (Δ) / λ λ Η Γ Γ Γ . // Γ . // // // // // Γ . // // // // . λ ο ρ //
 / α // Γ .

/ // // . // // // // . // // // // Δ Γ λ λ Η // // . // // // // Γ . // // // //
 // // // // λ ο ρ Γ Γ Γ .

// // // // Γ . // // // // // α Γ Γ Γ . // Γ . // // // // // Γ . // // // // . // // // // // /
 Δ ο // Γ .

// // // // // // // Γ . // // // // // λ ζ α Γ c i Γ . λ ὀ // // // // // Γ θ ε Γ ο / c
 ἠ / ω ω Γ . // Γ Η .

Δ // // // . / (Δ) / λ λ Η Γ Γ Γ . // Γ . // // // // // Γ . // // // // . λ ο ρ //
 / α // Γ .

/ // // . // // // // . // // // // Δ Γ λ λ Η // // . // // // // Γ . // // // //
 // // // // λ ο ρ Γ Γ Γ .

// // // // Γ . // // // // // α Γ Γ Γ . // Γ . // // // // // Γ . // // // // . // // // // // /
 Π ι // Γ .

// // // // // // // Γ . // // // // // ὠ ο ρ // φ α Γ Π ε Γ η η ο ρ // // // // // Γ † Γ
 π ε Γ . // Γ .

Δ λ λ Η Γ λ ο ρ Γ ι α / . (// Γ . λ Γ Γ Γ Γ .) ² Γ // Γ . Γ // Γ .

Ιησους Πιχριστος Πωηρι ἠ Φ † σω τευ ἔ ρ ο η ο ρ ο ρ ν α ι η α η η .





Je Efesmarouwt

Χε// ι// ς// ι// ς// .// ἡ// ἰ// σ// α// ρ// ω// ο// υ// .// ι// ς// ι// ς// ς// τ// .

Ἰ// ν// χ// ε// ἰ// φ// ι// .// ι// ς// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// ω// τ// ν// ε// υ// ἰ// π// ω// η// ι// ς// .

ι// ρ// ι// ν// ε// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// .// ς// υ// π// ι// ἰ// π// η// ε// ι// ς// ι// ς// ς// .

ς// ς// υ// α// ε// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// ι// θ// ο// υ// δ// ι// ς// .

// β: ς// ι// ς// ι// ς// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// .// ἰ// τ// ρ// ι// δ// ι// ι// ς// ι// ς// ς// .

ς// ς// ε// ι// τ// σ// η// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// κ// ε// β// ο// ι// ς// .

// λ: τ// ε// ν// ο// υ// ω// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// .// ς// ω// τ// ἰ// υ// υ// ο// ι// ς// ι// ς// ς// .

ς// ς// τ// ε// ν// ι// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// .// ι// ς// ι// ς// ὠ// ο// υ// ν// α// ι// ς// ς// .





Efemepsha Ghar

ἸϞε// μἰπῡα// τᾶ// ἰρ δε// ν οῦ// . // // με// θῡηι// .

// ῥ . ο// ἰῡο// ῥε οῦρδἰρκεῖρ . // // // ο// ἰη πε// .

// εῖρε// ἰη . ἑῡ// σ ἐ// φῡοῦρ ῥῥῥ ἵτα// // //

ἰφῡηι// .

// ῥΠῡο// ἰς . φῡ// εῖτῡοῖρῥῥῥπ . ἑε// // ἰη ἰτῡε .

Πεῖραῖρ ἑο// ἰλᾳ ο// ῡο// ἑ ἰϞἰσῡᾶρῡοῦ// .

// ῥτ ἑε// ἰη ῥῡ// ῥοῦῥῥ ῥῡηη . ε// // // ῡοῦ// ᾶ// .

// β ἰεῖε// . φα// ῥἰπεῖρῥ ἰ . φῡοῦ// ἰῥ ἰφἰῡ// .

// ῥτ νε// ἰη . ἰ ῥΠῡηῥἰῥνεῖρ Πἰ . ἰηε// ἰῡᾶ// εῖοῦ//

ᾶῖ.

Ο// ῡο/ε ἵητε/ηῥ ἰ ῡοῦ// ἰ ἵηῥ // . // ἰε// ἰηε// .

// ἡᾶῥἰ// . ἰᾶ ῥῥῥ . ῡε// ὀ// // ἰτο// κο// .

// ἰς: ῥῡᾶ// ἑ . ἰ ῥσῡοῦῥῥῥῥ . ἵη// // ἰσκη// ηη// .

// ῥ πἰ// . ᾶ// ῥεοῖρ ῥῡᾶ// ᾶη// // ἰῡἰ// ἡοῖς .

Ο// ῡο/ε ἵητε/ηῡ// ἰ ῡ ἑ// βο// . // ἰλ ῥη// τῡ// .

// ῥς ἑε// ἰη . οῦ// ῥηἰῥῥῥῡῥ . ἰηε// // ἰτᾶ// ἰε// .

// ᾳεῖε// . ῥε// ῥνεῖρῥῥῡ// ῥ // // ἰπα// ῥε//

ἡο/ς\ο/ῡοῖρ ῥΠῡο// ἰς// ῡο// ἰηε// ἰε .





2 0 1 2 - h a z z a t . c o m
